‘A Grand Stage for kōsen rufu in the Future’:
Sōka Gakkai in Austria, 1961–1981

Lukas Pokorny

1. Introduction

A flag bearer of global Engaged Buddhism, Sōka Gakkai (Value Creation Society) is Japan’s single largest religious organisation with affiliations ‘in 192 countries and territories worldwide’.¹ Today this international Buddhist network—operating since 1975 under the name of Soka Gakkai International (SGI)—reports a membership of twelve million people,² of which 8.27 million ‘households’ (setai) belong to the Japanese branch.³ Though

---

Acknowledgments: This research benefited considerably from the support given by members of SGI Austria. I am also indebted to Johannes Sinabell of the Department for Questions about World Views of the Catholic Archdiocese of Vienna (Referat für Weltanschauungsfragen der Erzdiözese Wien) and Sarah-Allegra Schönberger of the Department for the Study of Religions at the University of Vienna. I would also like to thank SGI Austria and Japan for their permission to reproduce pictures contained in the appendix.

Notes on Romanisation and Style: Japanese terms and names are romanised using the Modified Hepburn system. The romanisation of Chinese is in accordance with the Hanyu Pinyin system including tonal marks. The transliteration of Sanskrit follows the IAST. Japanese names are written according to East Asian custom: family name precedes personal name.

3 Traditionally, Sōka Gakkai counts its Japanese membership in households, which does not mean that all members of a family are indeed followers, but that at least one person in the respective household appears as such. The stated figure has remained unchanged for more than 20 years now—alongside a few ephemeral ones—which, given its constancy, suggests its overall unreliability; this is in addition to its general vagueness due to the fact that the category of household is in itself a very imprecise gauge. Unlike most other larger religious groups in Japan, Sōka Gakkai does not report its membership to the authorities, which publish statistical data in an annual report on religion, the Shūkyō nenkan (Yearbook of Religions). Instead, household statistics are given in the movement’s annual report. The figure provided for worldwide membership above must also be viewed with caution as it has been subject to frequent change in the recent past. In 1988,
these figures may be overstated, Sōka Gakkai is indubitably a sizeable presence within the global Buddhist community. Sōka Gakkai is known for its multi-ethnic makeup overseas and a this-worldly outlook, departing from a traditional Buddhist mind-set. A lay Buddhist movement in the spirit of Nichiren, Sōka Gakkai advocates the establishment of world peace (sekai heiwa) based on the promotion of culture (bunka) and education (kyōiku), axiologically and spiritually animated by devotion to the teachings of the Lotus Sūtra and the (textual) guidance of the third (1960–1979) and current International President, Ikeda Daisaku (b. 1928). Ikeda’s leadership, which began in 1960, lastingly spread the Nichiren Buddhist message across the globe. In some countries Sōka Gakkai has already successfully entered the mainstream of the local Buddhist environment. In Austria Österreich Soka Gakkai International – Verein zur Förderung von Frieden, Kultur und Erziehung (SGI Austria – Association for the Promotion of Peace, Culture and Education), an association incorporated on June 3, 1991, was officially admitted as a Buddhist order within the Austrian Buddhist Society for example, a Sōka Gakkai endorsed publication authored by the then-leader of SGI-UK indicated 20 million adherents (Causton 1995: 270).

4 Nichiren (1222–1282) was a reformist Buddhist monk during Japan’s Kamakura period (1185–1333; Kamakura jidai), in which Buddhism entered an era of massive expansion and increasing diversity and doctrinal strife. Formally ordained at a Tendai (Chinese: Tiāntāi) temple, he later turned into a strident critic of this and competing Buddhist traditions. After Nichiren’s passing, his major disciples went on to establish their own schools based on his teachings, the sum of which is called Nichiren Buddhism (Nichiren buppō). For a comprehensive discussion of Nichiren, see, for example, Matsudo 2004.

5 Dating back to the first or second century CE, the Lotus Sūtra or Sūtra of the Lotus Flower of the Wonderful Law (Sanskrit: Saddharmapuṇḍarīkasūtra; Japanese: Myōhōrengekyō, abbreviated Hokkekiyo) is likely to be the most seminal Mahāyānist sūtra, figuring prominently in East Asian Buddhism. By far its most popular and authoritative translation throughout more than 1500 years is the one by the Central Asian Buddhist monk Kumārajīva (344/350–409/413; Japanese: Kumarajū) into Chinese completed in 406. Hence, the Japanese yomikudashi (Hosoi 1961; see also Sōka Gakkai Kyōgakubu 2002), that is, the traditional Japanese rendering from classical Chinese, as well as for example the commissioned English (Watson 1993 and 2009) and German translation (Deeg 2009) used by most Sōka Gakkai members today are based on Kumārajīva’s Chinese version. The text of the Lotus Sūtra claims to contain the definite teachings of Śākyamuni, dismissing previous sūtras as merely provisional or ‘skilful means’ (Sanskrit: upāyakausālaya; Japanese: hōben zengyō). An elaboration of the latter in various contexts and the disclosure of Śākyamuni’s primordiality and immortality represent the core themes of the Lotus Sūtra. For a well-crafted introduction, including a list of available translations into English, French and German, see Teiser and Stone 2009.

6 Before that time Austrian Sōka Gakkai appeared under the label of ‘Austrian Nichiren Shoshu’ (Österreichische Nichiren Shoshu). See Section 3.2.
‘A GRAND STAGE FOR KÔSEN RUFU IN THE FUTURE’

A GRAND STAGE FOR KÔSEN RUFU IN THE FUTURE’ on June 28, 2001. Ikeda’s stopover in Vienna 40 years earlier, whilst on a journey through Europe, heralded the inception of Sōka Gakkai in Austria. This inception was only very cautiously consolidated after almost ten years with the relocation of a Japanese immigrant and Sōka Gakkai member from Geneva to Vienna. Over the next four decades Sōka Gakkai, starting out with a single person, was to slowly but steadily grow in membership—as of December 2013, SGI Austria reports 853 members—having become today an integral part of the wider Austrian Buddhist community and recent Austrian religious history in general. In contrast to most other East Asian diasporic religious movements, there has been some country-specific research conducted on the development and state of Sōka Gakkai in Europe, such as in France (Hourmant 1999; Chelli and Hourmant 2000; Mathe 2005), Germany (Ionescu 2000 and 2001; Kött 2006; Schweikofler 2014), Italy (Macioti 1996 and 2000; Barone 2007; and Berzano and Martoglio 2009), Sweden (Hultberg 1973), and the United Kingdom (Wilson and Dobbelaaere 1994; Wilson 2000; Fowler and Fowler 2009). The position of Sōka Gakkai in Austria in the past and present, however, has been uncharted. This paper thus attempts to fill a lacuna. Yet, contrary to the majority of scholarship mentioned above, this paper is not concerned with mainly sociological issues. Instead it intends to provide a historical survey, drawing on a variety of sources gathered through copious archival research and the evaluation of questionnaires and semi-structured guided interviews with members of SGI Austria. A comprehensive study of relevant secondary sources has further helped to establish a sound contextual framework. The historical account in this paper will cover the years from 1961 to 1981, the latter date being a twofold caesura in the history of Sōka Gakkai in Austria. Firstly, it marks the year of Ikeda’s second of a total of three visits to Austria. Secondly, 1981 was a year in which the movement became an official member organisation of SGI. The period from 1981 to the present will be outlined in a separate publication. The next section will briefly introduce the general history and the main doctrinal tenets of Sōka Gakkai. Section 3 is divided into three subsections. The first part delineates the early contacts between Sōka Gakkai and Austria prior to the arrival of the first permanent practitio-

---

7 Officially recognised by the government in February 1983 (BGBI 33/1983), the Austrian Buddhist Society serves as the umbrella organisation for Buddhist groups across the country, irrespective of their denominational affiliation. Austria has been the first European country to officially acknowledge Buddhism as a religion, and thus to offer a range of state support benefits including, amongst others, religious school education.

8 Numbers provided by SGI Austria’s administration manager in a personal and email correspondence on February 20, 2014.
ner and future founder of the Austrian movement in 1969. The second overview major stages in the movement’s development from 1969 to 1981. The third part succinctly discusses Ikeda’s second visit to Vienna, after which the relationship with the Japanese headquarters was tightened, and the pace in terms of proselytisation accelerated. Section 4 contains the concluding remarks.

This paper offers the first thorough investigation into the formative history of a major East Asian neo-Buddhist movement in Austria, thereby contributing to a better understanding of the dynamics of religious pluralism in recent Austrian religious history.

2. Historical Overview and Main Tenets of Sōka Gakkai

The history of Sōka Gakkai goes back to the publication of the first volume of Makiguchi Tsunesaburō’s (1871–1944) programmatic major work Sōka kyōiku gakushū (The System of Value-Creating Pedagogy) (Makiguchi 1965c and 1965d) on November 18, 1930. The publisher was listed as Sōka Kyōiku Gakkai (Value Creation Education Society), a loosely organised Tōkyō-based group of educators under Makiguchi which was formally constituted six years later on January 27, 1937. Himself an educator of some repute—mainly owing to his well-received 1903 monograph Jinsei chirigaku (The Geography of Human Life) (Makiguchi 1965a and 1965b)—Makiguchi became a follower of Nichiren Shōshū (Orthodox School of Nichiren) in 1928. Subsequently his initially rather secular doctrine of ‘value creation’ (kachi sōzō) gradually blended with religious elements. Within the first few years, Sōka Kyōiku Gakkai’s growth was relatively moderate, comprising around 60 members at the time of its incorporation in

9 For Makiguchi’s life and teachings, see Kumagai 1971 and 1994; Bethel 1973; Mori 1977. Sōka Gakkai considers this the official foundation date of its precursor.

10 Nichiren Shōshū is one amongst several schools crediting Nichiren’s senior disciple, Nikkō (1246–1333), as the true inheritor of Nichiren’s teachings. Nichiren Shōshū traces its origins to the founding of Taisekiji (Great Stone Temple) in 1290, which has served as its head temple since then. The group took the name Nichiren Shōshū in 1912 and claims 432,000 members as of 2011 (Bunkachō 2012: 75). Its exclusivist doctrine differs in various respects from other (Nichiren) Buddhist schools, most notably in its view of Nichiren as a ‘true buddha’ (honbutsu) in the age of mappō (Chinese: mòfǎ: final dharma); hence the sobriquet Daishōnin (Great Sage). Mappō is the last stage in a tripartite eschatological concept crucial in East Asian Buddhism. In Japanese sources it commonly refers to a period of 10,000 or more years, having commenced in 1052, in which liberation is deemed impossible by traditional means (see Fischer 1976; Stone 1985a and 1985b).
1937 and between 300 and 400 by 1940. However, this growth picked up pace—and concomitantly attracted scrutiny from the regime—with the introduction of *shakubuku* (literally: break and subdue), that is, a method of conversion involving the refutation of existing beliefs,\(^{11}\) as a new means of proselytising in 1941.\(^{12}\) By mid-1943 membership was reported to have risen to 5000 people; however, in July the same year, the organisation was virtually disbanded overnight when Makiguchi and other leaders, including his closest disciple Toda Jōsei (1900–1958), were imprisoned for violating the Peace Preservation Law (*Chian iji hō*). They refused to comply with an enacted government directive which demanded all citizens and religious organisations to enshrine a Shintō talisman (*kamifuda*) issued by the Grand Shrine at Ise in symbolic support of State Shintō (McLaughlin 2012: 282). Makiguchi, unyielding in his religious commitment, died in prison of malnutrition on November 18, 1944. Toda too remained adamant and was released only shortly before the end of the war in July 1945. Having experienced ‘spiritual awakening’ whilst in detention, Toda dedicated himself thereafter to resuming the activities of Sōka Kyōiku Gakkai. He renamed the movement *Sōka Gakkai* in March 1946, which signified a henceforth more religious orientation coupled with a lessening of the hitherto pedagogical emphasis, culminating in Sōka Gakkai becoming a lay movement to Nichiren Shōshū. In May that year Toda was appointed ‘director general’ (*rijichō*), and from May 1951 until his death on April 2, 1958 he presided as second president of Sōka Gakkai. Under his presidency and driven by massive proselytising, Sōka Gakkai membership skyrocketed from 5700 (1951) to almost one million households (1958). The youth division in particular engaged in more fervent *shakubuku*, equipped with the *Shakubuku kyōten* (*Manual of shakubuku*) (Toda 1958), a handbook published in eight editions

---

11 In its early application, particularly after World War II with the *shakubuku daikō-shin* (Great March of *shakubuku*), *shakubuku* was notoriously prone to—what is seen today as—malpractice as an acrimonious form of rebuking religious misconceptions in order to propagate Nichiren Buddhism. The situation eased slowly under the leadership of Ikeda. On *shakubuku* in the Nichiren Buddhist tradition, see Stone 1994.

12 *The Soka Gakkai Dictionary of Buddhism* elucidates: ‘[*Shakubuku* is a] method of expounding Buddhism, the aim of which is to suppress others’ illusions and to subdue their attachment to error or evil. This refers to the Buddhist method of leading people, particularly its opponents, to the correct Buddhist teaching by refuting their erroneous views and eliminating their attachment to opinions they have formed. The practice of *shakubuku* thus means to correct another’s false views and awaken that person to the truth of Buddhism’ (Soka Gakkai 2002: 580). In Sōka Gakkai terms, drawing on canonical sources, *shakubuku* contrasts *shōju* (literally: embrace and accept), a soft conversion technique by which members attempt to carefully guide without contesting the opposite’s unorthodox position. Today, *shakubuku* as well as *shōju* are often used synonymously with proselytising in general.
between 1951 and 1969, that largely explains how to convince and rebut objections of prospective converts, highlighting the absolute status of the Nichiren faith (Itō 2004). In particular the perceived missionary zeal of the 1950s and early 1960s, spurred by the phenomenal growth of Sōka Gakkai, imbued the Japanese collective memory with a negative image whose vestiges echo until today.

The demise of Toda gave way to his ‘closest disciple’, Ikeda Daisaku, who officially took the presidential reins after two years in 1960, navigating Sōka Gakkai on a more inclusivist and cosmopolitan trajectory. For the most part of his presidency, Ikeda sought to turn the tide in favour of a more positive public attitude towards Sōka Gakkai. The focus upon proselytising continued unabated, attaining the next level of global kōsen rufū (literally: to declare and spread widely), that is, promoting Nichiren Buddhism on an international scale. However, the rhetoric adjusted to fit a more mainstream language. Kōsen rufū was articulated as a worldwide peace mission, whose prospective success was evermore taken to be based upon wholehearted devotion to the promotion of culture and education, that is, the foundational pillars of Sōka Gakkai’s peace agenda. Soaring membership numbers, claimed to be more than five million households by 1965 (Dator 1965: 1), fuelled Sōka Gakkai’s political ambitions. These were first markedly voiced by Toda and put into action starting in the mid-1950s when members got involved in electoral politics. A flawless series of political victories and a declared intention to continue his teacher’s plea for ōbutsumyōgō (literally: wondrous fusing of the sovereign and the Buddha), that is, the implementation of the Buddhist spirit of harmonious self-development in public policy, had Ikeda further the movement’s political engagement. In November 1964 Sōka Gakkai established an independent political party called Kōmeitō (literally: Justice Party; Clean Government Party), which was to turn into an influential political force over the years. Toda’s erstwhile political aim to make Nichiren Buddhism Japan’s state religion was later gradually marginalised by Ikeda and finally dropped in response to ongoing public tension (Stone 2003: 207-211).

13 This is according to the emic narrative. It is still debated why there was a two year gap between Toda’s passing and Ikeda’s inauguration, leading some scholars to suspect a power struggle from which Ikeda eventually arose victorious (Higuma 1971). It is also argued that it was a matter of age—Ikeda was only 30 years old when Toda died—or general reluctance on his part (Dehn 2011: 206).

14 Today, Kōmeitō is serving in a coalition government with the Liberal Democratic Party (Jiyū-Minshutō). Kōmeitō received more than seven million votes (11.9%) in the December 2012 General Election.

15 Sōka Gakkai cut all formal entwinement with Kōmeitō in 1970.
A prolific writer and avid traveller, Ikeda’s popularity rose steadily, elevating him to the position of undisputed leader and the Buddhist role model for Sōka Gakkai adherents. His writings and commentaries serve as inspirational moral and practical guidelines which, for practitioners, are no less important than the works of Nichiren (Gosho; literally: honourable writings) and the Lotus Sūtra. By virtue of his superior authority in the movement, Ikeda has been the mastermind responsible for the overall peace project, spearheading Sōka Gakkai’s expansion course. Notable related cultural and educational ventures comprise the Minshu Ongaku Kyōkai (Peoples Music Association), in short ‘Min-On’ (Min-on), launched in 1963; the ‘Tōkyō Fuji Art Museum’ (1983; Tōkyō Fuji bijutsukan) and Sōka University (1971; Sōka daigaku) both located in Hachiōji, Soka University of America in Aliso Viejo (2001), California; the ‘Ikeda Center for Peace, Learning, and Dialogue’ (1993), formerly the ‘Boston Research Center for the 21st Century’, in Cambridge, Massachusetts, or the ‘Toda Institute for Global Peace and Policy Research’ in Tōkyō and Honolulu (1996). Burgeoning internationally, Ikeda launched SGI in January 1975, which since then acts as the parent organisation for the global community and its national subsidiaries. Whilst he took the position of International President emphatically promoting international affairs—especially through involvement in the United Nations (UN) starting in the 1980s—rising tensions with Nichiren Shōshū led to his demission as National President of the Japanese branch in April 1979 ‘as part of the reconciliation process’ (Métraux 1994: 84). The alliance formed between the two organisations was uneasy from the outset, becoming more and more troubled throughout the 1970s and finally erupting in November 1991 with the formal excommunication of Sōka Gakkai. The reason for the frequently resurfacing conflict was a gradually diverging doctrinal and practical understanding of Nichiren Buddhism between the

16 In addition to its two universities, Sōka Gakkai maintains a number of kindergartens (also abroad), primary, middle, and high schools.

17 The economic dimension of Sōka Gakkai is also remarkable. The movement owns land and thousands of facilities across Japan and abroad, as well as numerous businesses, including, for example, one of Japan’s largest-selling daily newspapers, the Seikyō Shinbun (1951), with a reported circulation of six million copies. Levi McLaughlin goes so far as to characterise Sōka Gakkai as ‘a type of “adjunct nation” [...] a nation-like apparatus that replicates the morphological features of the modern nation within its own institutions’ (2012: 276).

18 Yet, Ikeda was made honorary president (meiyo kaichō) and did not forfeit his charisma and administrative power, which rendered his successors—Hōjō Hiroshi (1923–1981; fourth president: 1979–1981), Akiya Einosuke (b. 1930; fifth president: 1981–2006) and Harada Minoru (b. 1941; sixth president: since 2006)—his de facto local executives.
priesthood and the lay organisation. In contrast to what some scholarly observers surmised (see, for example, Bocking 1994), however, despite being stripped off its lay status, Sōka Gakkai has not only consolidated itself but has even grown stronger since the schism. To this day Sōka Gakkai under Ikeda has retained its international profile, and has also kept its fruitful peacebuilding mission on track. The years of vigorous domestic growth are long gone; instead, membership figures are largely at a standstill, albeit at a very high level. Overseas, the situation is still more dynamic. Sōka Gakkai remains a key religious factor in contemporary Japan and a crucial element of the worldwide neo-Buddhist community.

In accordance with Nichiren’s millenarian doctrine, Sōka Gakkai aims for the establishment of a harmonious and peaceful world by adhering to the teachings of the Lotus Sūtra. Plagued by ceaseless strife, poverty and suffering, our world is in a tragic state and, as such, is in dire need of a positive transformation. Nichiren Buddhism offers the salvific tools to achieve this formidable task, that is, to nourish one’s inner transformation and subsequently to create world peace. According to Nichiren Buddhism, only individual self-cultivation can lead to global harmony; a causality that Sōka Gakkai bases on the Tendai notion of ichinen sanzen (three thousand realms in a single instant of thought; Chinese: yīniàn sānqiān). Salvation lies in the attainment of the ‘realm of buddhas’ (bukkai), the most exalted of the mutually containing ‘ten realms’ (jikkai). These are understood to be states of mind (Ikeda 2010b: 239), ranging from ‘hell’ (jigoku) or a condition of pure rage and utmost suffering, to the ‘realm of humans’ (ninkai) or a desire of self-improvement, to the ‘realm of buddhas’ or a condition of utmost

---

19 The split affected branches worldwide including Austria, where, as was the case across the global community, a small number of members staying loyal to Nichiren Shōshū broke off to form a separate group.

20 Stronger in the sense of successfully reaffirming its identity as a less strident exponent of worldwide Humanistic Buddhism. In this respect, criticism received by Ikeda throughout his career from political and religious opponents as well as parts of the media and the scholarly world lessened appreciably. Internationally, Ikeda became a well-respected leader as evidenced, for example, by the enormous number of academic honours he received, which rose from 12 in late 1991 to 345 honorary professorships and doctorates as of November 2013 (see http://www.daisakuikeda.org/sub/resources/records/degree/by-date-order.html).

21 This concerns the majority of established new religious movements in Japan, which entered a period of stagnation or even decline since the 1970s and 1980s.

22 At its core the concept of ichinen sanzen indicates that all dharmas or building blocks of compounded being are mutually inclusive, that is, everything in the universe is interpenetrating. In practical terms, this is taken by Sōka Gakkai that one’s self-cultivation affects collective transformation since one’s thoughts and actions (microcosm) impact one’s environment and the cosmos itself (macrocosm).
wisdom and compassion. The human condition is an assemblage of the ten realms with one always preponderant. In fact most people’s minds are controlled by one of the lower states, which puts humankind under the yoke of unhappiness (fukō) or suffering. Turning unhappiness to happiness (kōfuku) or Buddhahood is the goal of Buddhist practice. A buddha is the embodiment of the major Mahāyānist virtues of compassion (jihi) and wisdom (chi), a person that has completely unveiled his or her ‘Buddha nature’ (busshō) and lives for the sake of other people’s happiness. 

Every human is endowed with busshō or the inherent potential to achieve enlightenment (satori) or—a term coined by Toda and predominantly used by Sōka Gakkai practitioners—‘human revolution’ (ningen kakumei). The process of human revolution, that is, working towards Buddhahood (Ikeda 2001a: 143), is unleashed and nurtured by studying and upholding Buddhist orthopraxis, including the ritual practices of gongyō (literally: assiduous practice) and daimoku (literally: title [of a sūtra]). In Sōka Gakkai the former depicts the recitation of portions of the second (Skilful Means Chapter; Japanese: Hōben bon; Chinese: Fāngbiàn pǐn) and the sixteenth (The Life Span of the Tathāgata Chapter; Japanese: Nyorai juryō hon; Chinese: Rúlái shòuliàng pǐn) section of the Lotus Sūtra. The daimoku refers specifically to the invocation of the title of the Lotus Sūtra—namu Myōhorengekyō (literally: homage to The Sūtra of the Lotus Flower of the Wonderful Law; Sōka Gakkai commonly uses the distinct rendering nam-myoho-renge-kyo in Western language publications)—which encapsulates the salvific essence of the entire sūtra. Both gongyō and daimoku, the latter being of prime importance, are conducted in front of the gohonzon (honourable object of devo-
tion), a mandala inscribed by Nichiren in 1279 which encloses Nichiren’s Buddhahood and the Buddhist dharma, respectively. Gohonzon used by members are consecrated paper replicas of the transcription made by Nichikan (1665–1726)—Taisekiji’s 26th chief-priest—in 1720 of the Taisekiji-shrine Daigohonzon (great honourable object of devotion). Performing gongyō and daimoku is the key means to human revolution, additionally entailing this-worldly benefits (genze riyaku) for the practitioner, such as improved health, social or financial well-being. In epistemological terms the daimoku in particular as the condensation of one’s utmost devotion to the dharma gradually unlocks busshō, gently manoeuvring the believer towards the realm of buddhas. That is, it renders him or her happy and willing to do good in order to make others happy. Hence kōsen rufu is deemed a natural element of Sōka Gakkai orthopraxis, since propagating the teachings of Nichiren are held to bring happiness to the people and, subsequently, to the world (Ikeda 2010a: 186). This can be facilitated by antagonising ‘ignorance’ (mumyo), especially through the promotion of education and culture, which unites with Nichiren Buddhist practice itself as the vehicle for establishing world peace.

3. Sōka Gakkai in Austria

3.1. First Contacts

On May 3, 1960, Ikeda Daisaku was inaugurated as third president of Sōka Gakkai, expediting the internationalisation of the movement. Five months later, on October 2, 1960, he departed for his first overseas ‘peace journey’ (heiwa tabi), an event which marked the official beginning of kōsen rufu on a global scale. This date is thus celebrated today by members of SGI as World Peace Day (sekai heiwa no hi). What the Seikyō Shinbun dubs the

26 Gongyō and daimoku are often done twice a day but without a prescribed duration, which can lie between a few minutes to several hours. The cadenced chanting is performed at a very fast pace.

27 It has inscribed at the centre namu Myōhorengkeyō as well as Nichiren’s name, surrounded largely by a number of names mainly comprising of representatives of the ten realms. This signifies that every sentient being in the cosmos may achieve Buddhahood. The inscriptions are made in Chinese characters, except for two names, which are written in Siddham, an ancient Sanskrit script.

28 World Peace Day is taken to symbolize the shared commitment of SGI members around the world to creating a wave of positive change in society through promoting
'first step’ in Ikeda’s ‘overseas guidance’ (kaigai shidō no daippō) (Seikyo Online 2011) led him to the United States (Honolulu, San Francisco, Seattle, Chicago, New York, Washington D.C., Los Angeles), Canada (Toronto) and Brazil (São Paulo), where he appointed the first district leaders and, accordingly, formally launched the first overseas branches of what would subsequently become SGI. From January 28 to February 14, 1961, aiming ‘to mark the first step towards “the return of the Buddhist teachings to the West” as predicted by Nichiren Daishōnin’ (Ikeda 2009c: 29), Ikeda visited Hong Kong, Sri Lanka, India, Myanmar, Thailand, and Cambodia. The next item on Ikeda’s internationalisation agenda was Europe, where at the time only a few scattered Japanese members in France, Germany, Italy, Switzerland and the UK were pioneering small-scale missionary activities. The 20-day journey to Europe Ikeda embarked upon on October 4, 1961,
which took him to Copenhagen (October 5), Dusseldorf, Berlin, Cologne Amsterdam, Paris, London, Madrid, Geneva, Zurich, Vienna, Rome, and the Vatican (October 22), is viewed by members as the official kick-off to kōsen rufu in Europe. Ikeda mentions that

the purpose of the visit was, amongst others, to provide guidance to local members, to purchase construction materials and furnishings for the Grand Reception Hall,[34] and furthermore, to inspect the situation of religion (Ikeda 2009d: 293).[35]

From Zurich, Ikeda and his party flew to Vienna, arriving at midmorning on October 18, 1961.36 The visit was anticipated to last for two days, during which Ikeda intended to "purchase chandeliers and other items for the Grand Reception Hall" 37 (Ikeda 2009e: 119; see Appendix, Figure 1). Vienna’s grandeur as a multi-cultural hotspot and rallying point of great cultural minds such as Haydn, Mozart, Brahms and in particular Beethoven, whom Ikeda admires, 38 would echo through the furnishings bought, imparting on the Grand Reception Hall a cosmopolitan aura (Ikeda 2009e: 120). Hence, the party spent their first day shopping in downtown Vienna. Ikeda

development of Sōka Gakkai under Toda Jōsei, have become bestsellers in Japan and serve as devotional literature for many adherents worldwide. To date the 12-volume Ningen kakumei series has been published in English (Ikeda 1994f). Based on the English version, four books have been published in a single volume in German (Ikeda 1989), an edition which is commonly not used by members today. Translations of parts of Ningen kakumei have also been published in various issues of the German SGI monthly Forum.

34 The Grand Reception Hall (Daikyakuden) at Taisekiji and, at the time, the major pilgrimage site of Sōka Gakkai followers, was first built in 1465. Thanks to massive fundraising campaigns and generous members’ donations, in April 1964 a new Grand Reception Hall was inaugurated. Following the excommunication of Sōka Gakkai, Nichiren Shōshū had the structure demolished and rebuilt.

35 访間の目的は、現地の会員の指導、大客殿の建築資材・調度品の購入、さらに、宗教事情などの観察である。

36 For the account of Ikeda’s flying visit to Vienna in the Shin ningen kakumei, see Ikeda 2009e: 119-137. 37 このウィーンの訪問の目的は、大客殿のシャンデリアなどの購入にあった。

38 When asked about Ikeda’s connections to Austria in personal conversations, members would normally highlight, on the one hand, his proclivity for classical music, and on the other hand, his dialogues with the half-Japanese Austrian-born politician and philosopher Richard Nikolaus Coudenhove-Kalergi (1894–1972), the pioneer of the pan-European idea. Ikeda and Coudenhove-Kalergi first met in Tōkyō on October 30, 1967, and a few times thereafter in October 1970 also in Tōkyō. A collection of their dialogue was later published as a book (Karerugi and Ikeda 1972). Coudenhove-Kalergi’s Japanese mother, Mitsuko (1874–1941; née Aoyama Mitsu), was and still is a popular figure in Japan, as is her son.
apparently felt captivated by the city’s historic atmosphere, prompting a statement in the *Shin ningen kakumei*, in which he (in hindsight) envisioned a successful spread of Buddhism in Austria:

*Kōsen rufu* is a movement for the rise of human culture. A place of cultural fusion, Austria should become a grand stage for *kōsen rufu* in the future. Therefore, undoubtedly, numerous friends [i.e. bodhisattvas] of the earth are sure to appear in this place as well (Ikeda 2009e: 120-122).39

The spirit of Nichiren Buddhism was yet to be disseminated,40 however already at that time Sōka Gakkai was not completely unheard-of in Austria. As early as 1959 (dated June 15), the Vienna-based Austrian Catholic News Agency *Kathpress* issued a two-page report on Sōka Gakkai (*Kathpress* 1959) entitled ‘Sōka Gakkai Wants to Become Japan’s National Religion’ (*Sōka Gakkai will Japans Nationalreligion werden*).41 The reason for publication was the then recent success of Sōka Gakkai in the 1959 (June 2) Japanese Upper House elections, in which all of the six Sōka Gakkai candidates were elected.42 Overall the article promotes a very negative image of the movement, which is depicted as ‘a peculiar and, sometimes, downright bizarre [*abenteuerlich*] mixture of Shintoist, Buddhist and military elements’43 (*Kathpress* 1959).44 It is assumed that the ‘ideological vacuum’...

---

39 広宣流布とは、人間文化の興隆の運動である。そうであるならば、文化の融合の大地オーストリアは、未来の広布の大舞台となるべき天地である。ゆえに、この地にも、幾多の地涌の友が必ず出現するはずだ。

40 In general, the emergence of (mainly Theravāda) Buddhism in Austria dates back to the late nineteenth century. On December 2, 1947, Buddhism was eventually recognised by the authorities as an association (*Verein*), namely the ‘Buddhist Society Vienna’ (*Buddhistische Gesellschaft Wien*). For a brief overview, see Hutter 2001.

41 The mouthpiece of the Austrian Bishops’ Conference (*Österreichische Bischofskonferenz*), the ‘Catholic News Agency Austria’ (*Katholische Presseagentur Österreich*) was founded in 1946 as *Katholische Pressezentrale* (‘Catholic Press Service’); hence the commonly used abbreviation *Kathpress*.

42 Sōka Gakkai’s involvement in Japanese politics commenced in the April 1955 local elections and has been relatively successful ever since. For the raison d’être, including some religious underpinnings, of Sōka Gakkai’s political aspirations, see Baffelli 2011, Fisker-Nielsen 2012: 56-60 and White 1970: 126-137. The latter also provides the movement’s election statistics until 1969 in an appendix (310-321).

43 ‘Immerhin jedoch gewann die Religionsgemeinschaft, die ein eigenartiges und manchmal geradezu abenteuerliches Gemisch aus schintoistischen, buddhistischen und militärischen Elementen darstellt, in den letzten Jahren immer mehr an Bedeutung’.

44 Other early *Kathpress* releases mentioning Sōka Gakkai are *Kathpress* 1962, 1965 and 1966, all three of which indicate the movement’s alleged radical exclusivism. The *Kathpress* report of April 9, 1962, especially, demonises Sōka Gakkai as a political movement pillared by a ‘fanatical and nationalistic Buddhist sect’ (‘*Gakkai*’ ist eine
(weltanschauliches Vakuum) after the de-deification (Entgöttlichung) of the Japanese emperor (tennō) following World War II has facilitated Sōka Gakkai’s political achievements. The article especially stresses the movement’s internal military structure, with the ‘supreme commander’ (Oberkommandierender) on top and ‘squadrons’ (Schwadronen), consisting of ten families each, at the bottom. Further, it criticises the ‘liturgy’, entailing the ‘monotonous’ recitation of a ‘magic formula’, that is, the daimoku, and leading to this-worldly benefits (genze riyaku):

Psychologists confirm that the recitation of the incantation could, in fact, lead to a mass hysteria, comparable to the St. Vitus’ Dance in the European Middle Ages or the states of trance during the rituals of African Negros (Kathpress 1959).45

On the second day in Vienna Ikeda and his entourage enjoyed sightseeing, visiting the Zentralfriedhof and passing by the Danube River to collect stones, which were to be ritually buried beneath the Grand Reception Hall.46

On the evening of that day—October 19, 1961—the group left for Rome by plane. Ikeda’s brief and rather uneventful sojourn to Austria marked the first time Sōka Gakkai officially entered Austria, however it was to take
eight more years before a follower would finally settle in this country. In the meantime, word of Sōka Gakkai’s continuing growth and increasing political and societal significance in Japan, surprisingly, also reached the wider Austrian public in the form of a two-page article in the major daily newspaper, the Neue Kronen Zeitung, published in the Sunday issue of November 1, 1964 (Trost 1964; see Appendix, Figure 2). Based on the writer’s observations during a mass gathering of devotees at Taisekiji, the article portrays Sōka Gakkai as a Buddhist peace mass movement, with 15 million members and clear fascist tendencies that ‘guarantees material success, a good life on earth. […] “Material welfare is the foundation for spiritual fulfilment”’ (Trost 1964: 3). Although not overtly polemic, the article implicitly shapes a sinister image of Sōka Gakkai qua autocratic sect aiming at the ‘peaceful conquest’ of the world under the banner of a distorted form of Nichiren Buddhism. The national (and significantly, to a greater extent international) ‘bad press’ had no noticeable adverse effect

47 Labelling Sōka Gakkai as a (near-)fascist organisation connects to the ascription used in some parts of the Japanese media at the time.

48 ‘die Religion garantiert den materiellen Erfolg, das gute Leben auf Erden. […] „Materieller Wohlstand ist die Grundlage zur geistigen Erfüllung“‘.

49 ‘Der Sokagakkaikult ist um seine [i.e. Nichiren] Person und Lehre zentriert. Doch Nichiren Daishonin würde sich unter seinen modernen Anhängern sehr fremd fühlen’ (Trost 1964: 16).

50 Alongside various (mostly negative) international newspaper and magazine articles at that time—see, for example, Okamoto 1963 and Morris 1965 or, in German, Rassat 1962—there has been an increasing amount of scholarship published in languages other than Japanese from 1960 onwards, most of which has pictured Sōka Gakkai—very much like pertinent Japanese publications—in largely unfavourable terms, including widely received monographs on Japanese new religious movements such as McFarland 1967: 194-220 and Offner and van Straelen 1963: 98-109. A more moderate description is given in Kohler 1962: 203-235—excepting the concluding remarks—and Thomsen 1963: 81-108. The former represents a first monographic study of Japanese new religious movements including a more detailed chapter on Sōka Gakkai in German. An earlier German publication, Bairy 1959, though offering a systematic discussion of Japanese new religious movements, only very peripherally touches on Sōka Gakkai. Early critical articles include, for example, Kobayashi 1958, Moos 1963, Blacker 1964, Brannen 1964, Helton 1965, and Kamstra 1960; the latter provides a first more comprehensive discussion of Sōka Gakkai in German. Kamstra, like many other early observers of Japanese religion, writes from the perspective of a Christian missionary, branding Sōka Gakkai as the ‘most dangerous cult of Japan’ (die gefährlichste Sekte Japan). He concludes that the Church needs to withstand a sect, ‘die mit demselben ungeheuren Fanatismus wie der Islam im achten Jahrhundert den Tag der Ausrottung des Christentums in Japan näher und näher zu bringen sucht’ (Kamstra 1960: 106). More balanced early studies on Sōka Gakkai as well as its political activities are, for instance, International Institute for the Study of Religions 1960, Sheldon 1960, Brannen 1962, Ramseyer 1963, and Dator 1965. An early emic account in English (although with a critical foreword) can be found in
on the early Sōka Gakkai mission several years later (which is unsurprising given its reluctant start). However, it has certainly fortified a particular stereotypical notion within the Church, whose main monitoring institution, the ‘Department for Cults’ (Sektenreferat) of the Vienna Pastoral Office (Wiener Seelsorgeamt)—today’s Department for Questions about World Views of the Pastoral Office of the Catholic Archdiocese of Vienna (Referat für Weltanschauungsfragen am Pastoralamt der Erzdiözese Wien)—has garnered some initial attention as evidenced by my archival research.\textsuperscript{51} This is hardly surprising given that even the Neue Kronen Zeitung article highlighted the movement’s present outreach to Europe, noting Ikeda’s recent ‘return from a long trip to Europe’ where he had met local Sōka Gakkai branches.\textsuperscript{52} Ikeda’s European endeavour was slowly to prove relatively\textsuperscript{53} fruitful, with membership rising in various countries, especially in France and Germany. When Sōka Gakkai in Germany was incorporated as an association under the name ‘German Nichiren Shosho’ (Deutsche Nichiren Shosho) on January 5, 1970, it already had more than 500 members (Kötter 2006: 24). In Switzerland, another largely German speaking country, around 30 members had been practising by mid-1969 (Personal Interview

---

\textsuperscript{51} The Pastoral Office was founded in August 1938 by the pastoral theologian Karl Rudolf (1886–1964), who went on to establish the Sektenreferat in 1953. Similar departments were instituted in other Austrian dioceses over the years, resulting in the formation of a national working group in 1962. The purpose of the Sektenreferat was to surveil and assess fringe movements, processing and providing relevant information for the Church and thus raising general awareness.

\textsuperscript{52} The article hints at Ikeda’s fourth journey to Europe from October 5 to October 18, 1964, where he visited Istanbul, Rome, Paris, Prague, Budapest, Zurich, Oslo and Copenhagen. In fact, the number of members in these countries at the time was still negligible or inexistent, putting the European expansion (as insinuated by the article) into a somewhat different perspective.

\textsuperscript{53} However, compared to the North (25.000) and South American (13.000) as well as the Southeast Asian (11.000) mission, the European (1.000) mission clearly lagged behind. The numbers in brackets show the roughly estimated membership in mid-1965 given by Dator (1965: 220). Even this low figure for the European members is likely to be an overestimate.
with Nakamura Yoshio: May 29, 2012),\(^{54}\) whilst in Austria kōsen rufu had not yet taken root at all. This was to change the very same year when a young 27 years old Japanese graphic designer settled down in Vienna.


The actual beginning of Nichiren Buddhism in Austria dates back to October 1969 with the arrival of Nakamura Yoshio (b. 1942), who became the founder and long-time leader of the Austrian chapter of Sōka Gakkai. Born into a peasant family in Nagaoka, Niigata prefecture, Nakamura moved to Tōkyō in 1956. After completing vocational school he started to work as a graphic designer at a local company. In February 1962 a friend introduced Nakamura to Sōka Gakkai, inviting him to attend a discussion meeting (zadankai). These monthly gatherings have always served as the main forum for proselytising in Sōka Gakkai.\(^{55}\) Usually hosted by an experienced member in his or her home, zadankai address those living in close proximity. The familial setting facilitates personal interaction. Participants chat informally, share everyday problems and experiences, and seek or offer guidance through Nichiren Buddhism. The majority of members found their way to Sōka Gakkai via these small group meetings, as indeed Ikeda himself did in August 1947 after listening to Toda. In the same vein Nakamura joined Sōka Gakkai only a day after attending a zadankai on February 19, 1962.

Nakamura recalls that he had been brooding over existential questions at the time he encountered Sōka Gakkai (Personal Interview: December 16, 2013),\(^{56}\) which sparked his intellectual curiosity. Having no religious background—neither through his upbringing nor any previous formal affiliation—and only a slight knowledge of Buddhism, he quickly delved into the teachings cherished by Sōka Gakkai and became an enthusiastic follower. Over the next seven years he assumed various positions of increasing responsibility within the Young Men’s Division (danshibu)—Sōka Gakkai’s pillar organisation which united all male members until their late thirties—

---

\(^{54}\) The Swiss Sōka Gakkai (Sōka Gakkai Schweiz), headquartered in Zurich, was formed as an association in 1989.

\(^{55}\) These household gatherings as an efficient means of proselytising are not a unique trademark of Sōka Gakkai but can be found elsewhere, especially in other Lotus Sūtra-based movements such as Reiyūkai or Risshō Köseikai, where they are called hōza (literally: dharma sitting).

\(^{56}\) 二十歳の時から「人は何のために生まれて来たのか」「生をどのようにいきれば良いか」と自問自答するようになり。
serving as *kumichō* (unit chief), *hanchō* (group chief), *chikuchō* (district chief) and, finally, as *shibuchō* (chapter chief) with more than 300 members under his leadership. Keen to prove his abilities overseas (Personal Interview: December 16, 2013), in early June 1969 Nakamura left Tōkyō for Europe, travelling via Moscow and Vienna to his final destination of Geneva. Immigration problems in Switzerland, however, forced him to move to Vienna in October 1969, first only temporarily with a view to returning to Geneva once the residence permit had been issued. This did not transpire, which is why he decided to make his sojourn permanent in February 1970. Nakamura was the sole practicing member of Sōka Gakkai in Austria for more than one and a half years until in September 1971 he met Kawaike Yuzuru, who had already been a follower in Japan. Two months later the two men started the first private meetings on a regular basis. They invited colleagues and friends, yet their outreach was very limited. Only after another year, in November 1972, did a third member join in; Nakamura’s newlywed wife Yasue (b. 1942) who, along with her husband, would become the leading exponent of the Austrian group in the years to come. Born and raised in Sumida, Tōkyō, in a middle-class family with a Shingon Buddhist background, she became a member of Sōka Gakkai through her paternal grandmother at the age of 14. Indifferent at the outset, she became a staunch devotee in 1964, getting involved in grassroots leadership affairs as a *kumichō* two years later whilst working full-time at a travel agency. Following her marriage she quit her job to become a housewife and emigrated to Austria where she actively supported her husband ‘for the realisation of a
peaceful and happy future of this country." Parallel to the situation in other European countries, the early movement in Austria only consisted of Japanese people, the majority of whom were students of music, cooks, and businessmen and their families. Nakamura was named by the Japanese headquarters as the main contact person in Austria. Japanese emigrants—who remained a minority group—as well as visitors would seek his apartment in Trubelgasse in Vienna’s third district (see Appendix, Figure 3) as a rallying point. Over the next years the inflow of (mostly temporary) Japanese practitioners gradually increased. To give some examples: in May 1973, four members from Vienna travelled to Paris to meet Ikeda on his eighth visit to Europe; in September 1974, 16 members attended the Sōka Gakkai-sponsored second European family festival also taking place in Paris; and about 16 followers went to see Ikeda during his stay in Paris in May 1975. In June 1976, 18 people participated in a Peace Festival in Frankfurt. In the same year Austrian followers attended the second European summer course held at the SGI training centre in Trets in South-Eastern France, which was inaugurated the year before and henceforth served as the venue for the annual summer courses. At that time Paris and to a lesser extent Frankfurt were the administrative hubs of Sōka Gakkai in Europe, the former led by Yamazaki Eiichi (1923–2000), the French and founding European chairman (shodai Ōshū gichō), who had lived in Paris since 1961. Yamazaki presided over the European Conference (Yōroppa kaigi) headquarters in Paris, which were established during Ikeda’s 1973 visit on May 13 with 13 initial member states—Belgium, Denmark, France, Greece Italy, Netherlands, Norway, Spain, Sweden, Switzerland, United Kingdom, West Germany, and Austria. The launch of this council was encouraged by Ikeda, who envisaged it as a ‘coalition of humanism’ (ningen shugi no rengōtai) and a ‘spiritual union’ (seishin no ketsugō), promoting kōsen rufū on a worldwide and European level (Ikeda 2010c: 314-315). The Austrian representative to this assembly was Austrian leader Nakamura Yoshio.62

By the end of 1974, Sōka Gakkai in Austria comprised 15 adult members, all of them Japanese. With a slowly consolidating membership base

61 夫がオーストリアに永住することを決意していましたので、私もオーストリアの地で暮らすことになりました。夫はこの国の平和と幸福な未来の実現の為にここで生涯を掛けて活動することを願っていましたので、私も同じ決意をしました。

62 Up until May 1981 Nakamura carried no formal position, however as the first practitioner in Austria he was charged by followers with leading authority. In Japan, he was informally referred to as shibuchō, chief of the (Austrian) chapter.
and Japanese members settling into the local environment, the first Austrian acquaintances were to attend the group meetings from early 1975 onwards. The first native convert was Wolfgang H. in March 1975. By March 1976, the number of non-Japanese adherents octupled but was largely to remain at this level for the next few years. In May 1981 internal records list 37 followers, of whom roughly a third were non-Japanese. 15 to 20 were considered active (Personal Interview with Tsukui Kiyoshi: February 20, 2014). The formation of a stable core membership and a well-working community life is mirrored by a rise of joint activities and by the organisation of general assemblies. The first of these was held on October 22, 1977 with 20 participants and the second on November 18, 1978 with around 25 participants, both taking place at the Hotel Ambassador on Vienna’s Kärntner Straße, Ikeda’s accommodation during his 1961 visit. Further general assemblies were to be held annually thereafter every November. The movement, though not yet legally instituted, took a clear organisational shape as ‘Austrian Nichiren Shoshu’ (Österreichische Nichiren Shoshu) at that time. Naturally, ties with the German movement developed closely; study materials in German, especially copies of the magazine Unser Forum were gratefully received by the non-Japanese followers, once or twice a year the Austrian group welcomed Peter Kühn (1930–2011), the chairman of the German branch, and joint activities were launched, such as a training course for members held in German at the Sōka Gakkai headquarters in Shinanomachi, Tōkyō, in January 1979. In terms of membership Sōka Gakkai in Austria was still small compared to other European branches; however, the group cultivated a good relationship with Japan and the European leadership, which is evidenced by the annual visits of Yamazaki Eiichi, the European chairman and scattered visits of other high-ranking Japanese dignitaries. These visitors included Izumi Satoru (1912–2005), the erstwhile Sōka Gakkai vice president in 1976 (see Appendix, Figure 4), and Kawada

---

63 Alongside native Austrian and Japanese followers, starting early, the Austrian group frequently welcomed guest members from other European countries.

64 This ratio was to turn as many Japanese members returned home in later years, which is why the focus of proselytising shifted to a non-Japanese clientele. This development corresponds to that of the German branch, which Kötter (2006: 25) divides into a period of a Japan-oriented group (from its beginnings until the 1980s) and, what he calls the ‘German time’, when the rising influence of non-Japanese followers had customs, contents and rituals adjusted to the local context.

65 For example, the launch of separate gatherings for female Japanese members under the guidance of Nakamura Yasue starting in 1976. These meetings were extended to include female Austrian practitioners in 1987.

66 Despite Nakamura’s early-day ‘Swiss connection’, the Austrian movement up to now hardly maintained any close contacts to Sōka Gakkai in Switzerland.
Yōichi (b. 1937), the vice chairman of the Sōka Gakkai Study Department (Kyōgakubu), later Sōka Gakkai vice president and current director of the movement’s ‘Institute of Oriental Philosophy’ (Tōyō tetsugaku kenkyūjo) in 1977.

The pivotal element of communal life was the monthly zadankai. Members usually met in the apartment of the Nakamuras, first in Trubelgasse and, from 1976, in Belvederegasse in Vienna’s fourth district. Vienna remained the sole area of activity of the Austrian movement until 1980 when a few small gatherings were held in Graz and Bruck an der Mur, hosted by Tsukui Kiyoshi (b. 1949) and his wife Erika (b. 1955). Tsukui, a flutist and second generation Sōka Gakkai member with leadership experience as a hanchō, came to Vienna in September 1974 to study at the University of Music and Performing Arts. He quickly became a Japanese core member; others included the Nakamuras, Kimura Takuji (1945–2008), who brought the first Austrian follower, Mitsugi Toshiyuki (b. 1950) and Nakamura Hitoshi (b. 1952), all of whom were appointed to official positions by Ikeda in May 1981. Erika Tsukui, a flutist with a formal Lutheran background, came into contact with Sōka Gakkai through her husband Kiyoshi and joined the first zadankai in September 1977. In November 1978 she received the gohonzon, thus becoming one of the earliest non-Japanese members and the only Austrian follower from the 1970s still practicing today. To receive the gohonzon is to be ritually recognised as a member of Sōka Gakkai.

The structure of the usually two to three hours long zadankai held at that time was no different from today: the practitioners met on a weekend in the late afternoon, starting with casual discussions, followed by gongyō and chanting the daimoku. Thereafter, a more focused discussion based on the study materials would commence, concluding again with more casual discussions. Given the small number of non-Japanese participants, especially in the first few years, the gatherings were conducted largely in Japanese only. This was to change slowly with the rise of Austrian practitioners and

67 A little later, zadankai were also held in other cities such as Salzburg and Linz, initially mainly organised by newly arriving Japanese people.

68 Like the Nakamuras and Tsukui, Kimura (1973) and Nakamura Hitoshi (1976) came to Austria having already been Sōka Gakkai members in Japan; the former having served as a chikubuchō. Only Mitsugi (1973) joined Sōka Gakkai whilst in Austria.

69 See Section 3.3.

70 The gohonzon, which was supplied by the Japanese headquarters, was handed over in a brief ceremony in front of other practitioners. The decision to commit the gohonzon and thus to grant formal membership was normally taken by Nakamura after consultation with other leading members. The aspirant had to exhibit willingness and at least a very basic familiarity with Nichiren Buddhist practice and theory.
the growing German language proficiency of the Japanese adherents (Personal Interview with Erika Tsukui: February 20, 2014). Japanese members used study materials in Japanese which were either sent by relatives (for example, copies of the *Seikyō Shinbun*) or brought back from occasional trips home. In contrast, the non-Japanese participants could draw only on scarce textual resources, limited to the copies of the German member’s magazine *Unser Forum* (before: *Wendepunkt*; later: *Forum*). As a result, without having sufficient access to learning materials, Austrian followers largely stressed practice over theory. Very much in line with Sōka Gakkai tradition in Japan, the main theme emphasised in discussions was that of individual happiness, which was recognised as substantial building block in the collective pursuit of world peace through *kōsen rufu*. Likewise, the *zadankai* was employed as the main platform for proselytising. Followers would regularly invite co-workers and friends to attend and experience ‘Buddhist practice’, which was still alien to most non-Japanese guests at that time. Hence, there was a constant coming and going, especially amongst the non-Japanese ‘followers’. Members did not pursue any other means of proselytising such as proselytising on the street or handing out pamphlets. Invitation to the monthly gatherings was solely based on word-of-mouth recommendation within the practitioners’ circles of friends and acquaintances. The occupational background of practitioners was twofold: whilst, as mentioned above, most of the Japanese practitioners were students of music or businessmen and their wives, the Austrian clientele consisted largely of people with various professional qualifications and hardly any students. In terms of social composition, the majority of practitioners throughout the 1970s and early 1980s belonged to the lower middle-class, which was in line with the contemporary situation in other overseas branches and in Japan, something which would gradually change in Japan and the West in the 1990s and 2000s with the emergence of a more upper middle class basis. The average practitioner of Nichiren Buddhism in Austria between the mid-1970s and early 1980s was in his or her mid-20s to late 30s. There were generally more female than male followers, which was also consistent with the situation in Japan and comparable Western branches.

In addition to the monthly *zadankai*, Japanese members in particular would meet more regularly for collective chanting—usually up to once, twice or even three times a week (Personal Interview with Nakamura Yo-shio: October 17, 2013). Other than in the Nakamuras’ flat, these additional meetings were occasionally held in the apartments of other senior members such as Kimura Takuji. Starting in 1979 and displaying a further consolidation of the membership base, a new annual community event was staged,
namely a summer course, the first arranged in Vienna (restaurant Müller-beisl in the first district) in mid-July, the second over two days from May 31 to June 1, 1980, in Hinterbrühl near Vienna. Around 20 practitioners gathered on these ‘special’ occasions, which combined the regular zadankai with joint recreational activities such as picnics or hikes. By 1981, after more than ten years of Nichiren Buddhist presence in Austria, Nakamura Yoshio and his mainly Japanese co-religionists had created a sustainable foundation for further expansion. Financially the movement was still self-sufficient; no separate premises for religious practice had to be maintained, the costs of regular or special events as well as the few journeys abroad were covered by the participants and the hosts, respectively. There was as yet no proper donation system established, which could allow for the accumulation of assets to foster proselytising and thus precipitate growth. At the time Sōka Gakkai in Austria was at the crossroads of transforming from a more ethnically exclusive Japanese organisation, providing religious services largely for a Japanese minority, to an open, readily accessible group, adapting to the spiritual and ritual needs of the local (non-Japanese) clientele. Such metamorphosis would advance with great strides in the 1980s and 1990s, heralded by Ikeda Daisaku’s second visit to Austria and the official acknowledgement by and incorporation of the Austrian movement into SGI.

3.3. Ikeda’s Second Visit, 1981

1981 was not only a watershed in the history of Sōka Gakkai in Austria, but for the global movement and its course of internationalisation, which was elevated to new heights on entering the diplomatic arena. In April, Sōka Gakkai Japan was listed as an NGO in co-operation with the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) and, following in December, registered as an NGO with the United Nations Department of Public Information (UNDPI), marking a development that epitomised SGI’s increasingly outward focus. The UN engagement, particularly throughout the 1980s, crystallised two main interrelated themes: nuclear disarmament and world peace. Part and parcel of the latter was kōsen rufu, Sōka Gakkai’s leitmotif to which Ikeda constantly referred in his writings and speeches. In early May 1981 his mission to foster European kōsen rufu (Yōroppa kōfu) led him yet again to an extended journey across Europe which included visits to the Soviet Union (May 9 to May 16), West Germany (May 16 to May 20), Bulgaria (May 20 to May 25), Austria (May 25 to May 28), Italy (May 28 to June 5), and France (June 5 to June 16). Beginning a day after Ikeda’s arrival in Frankfurt, on May 17, 1981, the German hosts mounted a
cultural gathering, attended by a group of 18 Austrian practitioners along with 800 other adherents from Denmark, Germany, Italy, Japan, the Netherlands, Norway, and Sweden to commemorate 20 years since the formal beginning of the European mission, that is, Ikeda’s sojourn in 1961.

According to my interviewees, Ikeda’s original itinerary had not involved a visit to Austria. However, when Nakamura Yoshio met with Ikeda in Frankfurt he allegedly petitioned the ‘sensei’ (teacher)\(^{71}\) to return to Vienna at some point in the future. Ikeda consented and, coming as a surprise to his entire entourage and the Austrian members, declared that he was willing to make a stopover for a few days in the course of his current tour (Personal Interviews with Nakamura Yoshio: October 17, 2013; Erika Tsukui: February 11, 2014; and Tsukui Kiyoshi: May 22, 2012). Accompanied by several Sōka Gakkai staff members, the Austrian group returned home to quickly start the preparations for the visit, which was subsequently scheduled from May 25 to May 28, 1981. The Sōka Gakkai staff and the Austrian hosts devised a tight programme—liaising with the Austrian government and cultural institutions—spiritually backed by Austrian followers chanting for a successful preparation and the safe arrival of Ikeda (Personal Interview with Erika Tsukui: February 11, 2014). Ikeda and his attendance including, amongst others, Takimoto Yasunori, the director of the Nichiren Shōshū International Centre, Wada Eiichi, Sōka Gakkai vice president, Matsumura Kazuaki, the director of Min-On, and Takahashi Hideaki, one of Ikeda’s secretaries and current SGI-Europe chairman arrived at Vienna airport at 4:00 p.m. local time, where they were welcomed by practitioners of the Austrian group and representatives of the Japanese embassy (Sasaki 1981d).

The party, comprising more than 30 people, took accommodation at the Hotel Krainerhütte in Helenental, Baden, around 40 kilometres from Vienna (see Appendix, Figure 5). A *Seikyō Shinbun* journalist meticulously reported on Ikeda’s activities throughout his stay in Vienna (see Sasaki 1981a-e). Ikeda spent the first evening casually in the hotel together with Nakamura and a handful of other members of the Austrian group. The next day involved two major events taking place in the hotel. Firstly, Ikeda’s meeting with Bryan Ronald Wilson (1926–2004), a renowned British scholar of the sociology of religion based at the University of Oxford who travelled to Austria in order to continue their exchange on religious, political and social issues; an exchange which had started two and a half years earlier in Japan in December 1978, for a projected joint publication (Sasaki 1981b). The dialogue was eventually published in English in 1984 (Wilson

\(^{71}\) Honorific title commonly used by Japanese members for Ikeda; more formally, he is referred to as *kaichō* or ‘President’. Similarly, non-Japanese followers usually call Ikeda ‘President’.
and Ikeda 1984) with the Japanese edition released in two volumes a year later in 1985 (Ikeda and Uiruson 1985a and 1985b). Secondly, a round-table discussion attended by Ikeda, his major staff and local Sōka Gakkai followers. In the form of a master-disciple dialogue, questions were raised by the attendees, which were then answered by Ikeda. An article in the Seikyō Shinbun listing the conversation topics included a brief ‘summary’ of Ikeda’s responses, including one in which he apparently gave encouraging advice to and shared his modest expectations for the Austrian group:

In the Austrian organisation, I would like to ask that you consult about anything mainly with your chapter leader Mr. Nakamura. By the principle of the able minority, it is important that each of you demonstrates brilliant actual proof of your practice, physically, spiritually and socially. Never be impatient. Rather, with a limited number of members, I ask that for the next ten to twenty years you build a solid foundation for the longer future (Sasaki 1981c).72

On June 27, Ikeda had to keep a tight programme in Vienna, involving various meetings and some sightseeing. Having paid respects at Beethoven’s Gravesite on the Zentralfriedhof 20 years earlier, he now visited the Eroichaus in Vienna’s nineteenth district, a memorial to Beethoven’s sojourn in the summer of 1803.73 Another nostalgic return was his visit to the Hotel Ambassador, the venue of recent Austrian Sōka Gakkai general assemblies, but more importantly, Ikeda’s accommodation in 1961. In this respect the Seikyō Shinbun tells of an astonishing episode. Upon hearing of Ikeda entering the hotel, the then hotel manager, recalling his stay from 20 years before when he had been a mere apprentice, immediately offered free accommodation for Ikeda (Sasaki 1981e). Prior to this ‘astounding’ incident, Ikeda and a small attendance visited the Wiener Staatsoper for a courtesy visit to its then director, Egon Seefehlner (1912–1997). Mutual appreciation was shared concerning the State Opera’s large-scale tour across

72 オーストリアは中村支部長を中心に、なんでも相談していっていただきたい。少人数の精鋭主義で、一人一人が身体的、精神的、社会的にも立派な輝く実証を示しゆくことが大切である。絶対に焦ってはならない。むしろ少人数で、長い将来の基盤を確実に築きゆく十年、二十年であっていただきたい。
73 A lengthy article in the Seikyō Shinbun (Sasaki 1981a) impassionedly describes Ikeda’s visit and his emotive relation to his musical idol. Contrary to what the article suggests, however, this Eroichaus was neither the summer residence of Beethoven—the actual building had been demolished long ago—nor the place where he composed his fifth and sixth symphony which, in fact, was the Pasqualatihaus on the Mölker Bastei in Vienna’s first district.
Japan, which was organised by Sōka Gakkai’s Min-On the year before.\(^{74}\)

The crucial significance of cultural and educational engagement in Sōka Gakkai’s worldwide peacebuilding mission was underlined in a related *Seikyō Shinbun* article, which reported that at the meeting ‘President Ikeda said he would like to further thoroughly promote cultural exchanges to [the cause of] world peace through Min-On and alike’\(^{75}\) (Sasaki 1981e). In a second brief courtesy visit that day, Ikeda met with Fred Sinowatz (1929–2008), Austria’s vice chancellor and federal minister of education and arts, at the latter’s ministerial office. As before, mutual gratitude was exchanged concerning past collaboration between Min-On and the State Opera with Ikeda, according to the *Seikyō Shinbun*, alongside wishes for ‘further contributions to [the cause of] world peace through cultural and educational exchanges’\(^{76}\) (Sasaki 1981e). Following his reception at the ministry, Ikeda was welcomed to participate in a gathering at the apartment of the Nakamura family in Belvederegasse. The attendees, including Ikeda, partook in collective chanting and casual talk. Before taking a commemorative group photo in the Belvedere garden, Ikeda officially appointed Nakamura Yoshio and his wife Yasue to Austrian *honbūchō* (headquarters chief). In so doing, he officially recognised the Austrian chapter as a fully-fledged member of SGI. In addition, Ikeda designated other long-serving local Japanese members to leadership positions, namely Kimura Takuji and Mitsugi Toshiyuki to *shibūchō*, and Tsukui Kiyoshi and Nakamura Hitoshi to *chikubūchō*. Given the small size of the Austrian group, these appointments did not result in a rearrangement of the structural composition compliant with inner-Japanese administrative divisions. Rather, they served as a formal acknowledgement, honouring past engagement alongside already exercised lines of seniority. The last item on Ikeda’s itinerary was a trip to the Eroicahaus and its vicinity, followed by dinner with the Nakamuras. The *Seikyō Shinbun* concluded its coverage on Ikeda’s stay in Austria with him gazing at ‘the beautiful blue Danube, which resembled the stream of worldwide kōsen rufu’\(^{77}\) (Sasaki 1981a). Early the next day Ikeda continued his journey

---

\(^{74}\) A previous major Austria-related sponsorship by Min-On involved the Japan tour of the Mozart Vienna Boys’ Choir (*Mozart Knabenchor Wien*) in 1973.

\(^{75}\) SGI 会長はそのきい民音などを通し世界平和のため今後も徹底して文化交流を進めていきたいと語った。

\(^{76}\) SGI 会長は今後とも文化、教育の交流を通じて世界の平和に貢献していきたいと述べた。

\(^{77}\) 見学後、夕食をともにしたレストランからは、美しいウィーンの町並みと、美しく青きドナウが世界への広宣流布の流れにも似たるかななる姿を見せていた。
to Italy and would only return again to Austria once, eleven years later in June 1992.

4. Concluding Remarks

The history of Sōka Gakkai in Austria in the 1970s is a silent history. Emerging as a diasporic movement with a clear japanocentric outlook, it passed largely unnoticed for more than a decade; unnoticed in particular by the religious establishment because of its lack of any public presence.78 The circle of practitioners, that is, mainly Japanese people who came to Vienna temporarily—many already having some membership experience—never sought to incorporate as an association with the aim to legally register its religious status. The group remained essentially self-contained, mutually supplying spiritual and ritual necessities.

The language barrier as an impediment to adaptation and thus substantial expansion was only slowly overcome by individual adherents, enabling an increasing number of non-Japanese people to partake in the religious gatherings. Initially proselytising, albeit marginal at all times,79 did rarely extend beyond the boundaries of the Japanese diaspora. Beginning in the second half of the 1970s,80 this was to gradually change with the Austrian group becoming less culturally homogeneous in the late 1970s and early 1980s. The Japanese core members, no more than five to ten people at any time, were actively involved in European community life. Along with the maintenance of closer contacts, especially to the European and, to a lesser extent, the Japanese headquarters, forged most notably by Nakamura Yoshio, the founder and leading figure of Sōka Gakkai in Austria, this helped to grant the movement some internal visibility despite its comparatively low

---

78 Whilst the activities of Sōka Gakkai in Austria were virtually untraceable until the early 1980s, specialised academics as well as the Catholic Church were well aware of Sōka Gakkai in general since at least the late 1950s and early 1960s. Scholars, Church-related monitoring institutions and, subsequently, the media were, if at all, mostly rendering a negative image based on the rather poor reputation the movement enjoyed in Japan owing to its enthusiastic proselytising and delicate political commitments.

79 ‘Street shakubuku’, which was conducted in some overseas branches, especially in the United States, was neglected. There have been no promotional campaigns whatsoever, such as circulating pamphlets or running advertisements. The word was only spread amongst family and friends. Joint religious activities were almost always limited to the members’ homes. Hence, religious performances in the public space have been avoided.

80 This time period coincides with what Hutter (2001: 102) perceives as a turning point in the general history of Buddhism in Austria when its expansion began to progress noticeably.
membership. This may have facilitated Ikeda’s spontaneous decision to include Vienna into the itinerary of his European tour in 1981 at such short notice. Indeed, his visit ushered in a new period in the history of Sōka Gakkai in Austria which entailed accelerated growth and, concomitantly, the embracing of more and more native Austrian followers. The 1980s also witnessed the dissemination of the Nichiren Buddhist message to other parts of the country, the opening of a separate centre in Vienna, and rising domestic visibility in general. The UN-related activities of SGI, most prominently the ‘Nuclear Arms: Threat to Our World’ exhibition in Vienna starting in September 1983, evidently contributed to this visibility.

Ikeda visualised Austria as a future ‘grand stage for kōsen rufu’. The groundwork for the realisation of this scheme was laid in the 1970s and early 1980s and developed further at more pace thereafter. The pioneering period of Sōka Gakkai in Austria essentially revolved around a small number of Japanese immigrant families, who were religiously mainly engaged in a domestic—and occasionally European—diasporic context, and only slowly steered their proselytising efforts outwardly to a non-Japanese audience, giving way to a centrifugal development, and as such, in the long run, creating a new enculturated form of Nichiren Buddhism in Austria.
Appendix

Figure 1: Ikeda choosing a chandelier for the Grand Reception Hall in the Lobmeyr store on Kärntner Straße 26 in Vienna’s first district, during his first visit to Austria in October 1961. An artist’s impression published in Ikeda’s fifth volume of *Shin ningen kakumesi* (Ikeda 2009e: 121)
Sokagakkei — die Religion vom Glück auf Erden


Figure 2: Article in the Neue Kronen Zeitung from November 1, 1964
Figure 3: ‘New Year’s Gongyō’ of early members on January 1, 1974, at Nakamura’s apartment in Trubelgasse. Nakamura Yoshio is sitting in the middle (first row) with Kawaike Yuzuru, the second member of the Austrian group, behind him.

Figure 4: Meeting with Sōka Gakkai Vice President Izumi Satoru (white shirt) and European chairman Yamazaki Eiichi (far right) at Hotel Ambassador in August 1976. The Austrian leader Nakamura Yoshio is standing.
Figure 5: First page of a brief article about Ikeda’s peace trips to Vienna in the Japanese monthly study magazine Daibyakurenge (The Great White Lotus) (Nakamura 2006: 3) written by Nakamura Yoshio, showing a group photo of Ikeda and Austrian followers in the garden of the Hotel Krainerhütte in May 1981. Ikeda is sitting in the centre with Nakamura Yoshio behind him. Tsukui Kiyoshi and his wife Erika are to the left of Ikeda.
## List of Abbreviations

<table>
<thead>
<tr>
<th>Abbreviation</th>
<th>Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>BGBI</td>
<td>Bundesgesetzblatt [Federal Law Gazette]</td>
</tr>
<tr>
<td>CE</td>
<td>Common Era</td>
</tr>
<tr>
<td>IAST</td>
<td>International Alphabet of Sanskrit Transliteration</td>
</tr>
<tr>
<td>NGO</td>
<td>Non-governmental organisation</td>
</tr>
<tr>
<td>SGI</td>
<td>Soka Gakkai International</td>
</tr>
<tr>
<td>UK</td>
<td>United Kingdom</td>
</tr>
<tr>
<td>UN</td>
<td>United Nations</td>
</tr>
<tr>
<td>UNDPI</td>
<td>United Nations Department of Public Information</td>
</tr>
<tr>
<td>UNHCR</td>
<td>United Nations High Commissioner for Refugees</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Glossary

Akiya Einosuke 秋谷栄之助
Aoyama Mitsu 青山みつ
Harada Minoru 原田稔
Hōjō Hiroshi 北条浩
Ikeda Daisaku 池田大作
Izumi Satoru 和泉覚
Kawada Yōichi 川田洋一
Kawaike Yuzuru 川池寛
Kimura Takuji 木村卓司
Kumarajū (Kumārajīva) 鳩摩羅什
Makiguchi Tsunesaburō 牧口常三郎
Matsumura Kazuaki 松村和明
Mitsugi Toshiyuki 三樹寿幸
Nakamura Hitoshi 中村寛
Nakamura Yasue 中村容枝
Nakamura Yoshio 中村嘉夫
Nichikan 日寛
Nichiren 日蓮
Nikkō 日興
Takahashi Hideaki 高橋英明
Takimoto Yasunori 滝本安規
Toda Jōsei 戸田城聖
Tsukui Kiyoshi 津久井清
Yamazaki Eiichi 山崎鋭一
Wada Eiichi 和田栄一

Bosatsu 菩薩
Bukkai 仏界
Bunka 文化
Busshō 仏性
Butsu 仏
Chi 智
Chian iji hō 治安維持法
Chiku 地区
Chikubuchō 地区部長
Chikushōkai 畜生界
Daibyakurenge 大白蓮華
Daigohonzon 大御本尊
<table>
<thead>
<tr>
<th>Japanese</th>
<th>Pinyin</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Daikyakuden</td>
<td>大客殿</td>
</tr>
<tr>
<td>Daimoku</td>
<td>题目</td>
</tr>
<tr>
<td>Daishōnin</td>
<td>大聖人</td>
</tr>
<tr>
<td>Danshibu</td>
<td>男子部</td>
</tr>
<tr>
<td>Engaku</td>
<td>綾覚</td>
</tr>
<tr>
<td>Fāngbiàn pīn</td>
<td>方便品</td>
</tr>
<tr>
<td>Fukō</td>
<td>不幸</td>
</tr>
<tr>
<td>Gakikai</td>
<td>饥鬼界</td>
</tr>
<tr>
<td>Genze riyaku</td>
<td>现世利益</td>
</tr>
<tr>
<td>Gohonzon</td>
<td>御本尊</td>
</tr>
<tr>
<td>Gongyō</td>
<td>勤行</td>
</tr>
<tr>
<td>Gosho</td>
<td>御書</td>
</tr>
<tr>
<td>Hachiōji</td>
<td>八王子</td>
</tr>
<tr>
<td>Han</td>
<td>班</td>
</tr>
<tr>
<td>Hancho</td>
<td>班长</td>
</tr>
<tr>
<td>Hányǔ Pīnyīn</td>
<td>汉语拼音</td>
</tr>
<tr>
<td>Heiwa tabi</td>
<td>平和旅</td>
</tr>
<tr>
<td>Hōben bon</td>
<td>方便品</td>
</tr>
<tr>
<td>Hōben zengyō</td>
<td>方便善巧</td>
</tr>
<tr>
<td>Hok(k)ekyō</td>
<td>法華経</td>
</tr>
<tr>
<td>Honbu</td>
<td>本部</td>
</tr>
<tr>
<td>Honbuchi</td>
<td>本部長</td>
</tr>
<tr>
<td>Honbutsu</td>
<td>本仏</td>
</tr>
<tr>
<td>Hōza</td>
<td>法座</td>
</tr>
<tr>
<td>Ichinen sanzen</td>
<td>一念三千</td>
</tr>
<tr>
<td>Ise</td>
<td>伊勢</td>
</tr>
<tr>
<td>Jigoku</td>
<td>地狱</td>
</tr>
<tr>
<td>Jihi</td>
<td>慈悲</td>
</tr>
<tr>
<td>Jikkai</td>
<td>十界</td>
</tr>
<tr>
<td>Jinsei chirigaku</td>
<td>人生地理学</td>
</tr>
<tr>
<td>Jiuyū-Minshutō</td>
<td>自由民主党</td>
</tr>
<tr>
<td>Kachi sōzō</td>
<td>倩值創造</td>
</tr>
<tr>
<td>Kaichō</td>
<td>会長</td>
</tr>
<tr>
<td>Kaigai shidō no daiippo</td>
<td>海外指導の第一歩</td>
</tr>
<tr>
<td>Kaigaigakari</td>
<td>海外係</td>
</tr>
<tr>
<td>Kamakura jidai</td>
<td>鎌倉時代</td>
</tr>
<tr>
<td>Kamifuda</td>
<td>神札</td>
</tr>
<tr>
<td>Kōfuku</td>
<td>幸福</td>
</tr>
<tr>
<td>Kōmeitō</td>
<td>公明党</td>
</tr>
<tr>
<td>Kösen rufu</td>
<td>広宣流布</td>
</tr>
<tr>
<td>Kumi</td>
<td>組</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Kumichō 組長
Kyōgakubu 教学部
Kyōiku 教育
Mappō 末法
Meiyo kaichō 名誉会長
Min-on 民音
Minshu Ongaku Kyōkai 民主音楽協会
Mōf 終法
Mumyō 無明
Myōhorengekyō 妙法蓮華経
Nagaoka 長岡
Namu Myōhorengekyō 南無妙法蓮華経
Nichiren buppō 日蓮仏法
Nichiren Shōshū 日蓮正宗
Niigata 新潟
Ningen kakumei 人間革命
Ningen shugi no rengōtai 人間主義の連合体
Ninkai 人界
Nyorai juryō hon 如来寿命品
Obutsunyōgō 王仏冥合
Reiyūkai 霊友会
Rijichō 理事長
Risshō Kōseikai 立正佼成会
Rokudō 六道
Rúlái shōuliàng pǐn 如來壽量品
Sanakudō 三悪道
Satori 悟り
Seikyō Shinbun 聖教新聞
Seishin no ketsugō 精神の結合
Sekai heiya 世界平和
Sekai heiya no hi 世界平和の日
Sensei 先生
Setai 世帯
Shakubuku 折伏
Shakubuku daikōshin 折伏大行進
Shakubuku kyōten 折伏教典
Shiakudō 四悪道
Shibu 支部
Shibuchō 支部長
Shin ningen kakumei 新・人間革命
Shinanomachi 信濃町
| Shingon | 真言 |
| Shintō | 神道 |
| Shodai Ōshū gichō | 初代欧州議長 |
| Shōju | 鑫受 |
| Shōmon | 声聞 |
| Shūkyō nenkan | 宗教年鑑 |
| Shurakai | 修羅界 |
| Sōgōhonbu | 総合本部 |
| Sōka daigaku | 創価大学 |
| Sōka Gakkai | 創価学会 |
| Sōka Kyōiku Gakkai | 創価教育学会 |
| Sōka kyōikugaku taikei | 創価教育学体系 |
| Sōshibu | 総支部 |
| Sumida | 墨田 |
| Taisekiji | 大石寺 |
| Tatesen | 縦線 |
| Tendai | 天台 |
| Tenkai | 天界 |
| Tennō | 天皇 |
| Tiāntái | 天台 |
| Tōyō tetsugaku kenkyūjo | 東洋哲学研究所 |
| Tōkyō | 東京 |
| Tōkyō Fuji bijutsukan | 東京富士美術館 |
| Yīniàn sānqiān | 一念三千 |
| Yokosen | 横線 |
| Yomikudashi | 訓(読)み下し |
| Yōroppa kaigi | ヨーロッパ会議 |
| Yōroppa kōfu | ヨーロッパ広布 |
| Zadankai | 座談会 |
References

Primary Sources


Deeg, Max (transl.) (2009 [2007]), Das Lotos-Sūtra, Darmstadt: Wissenschaftliche Buchgesellschaft

Hosoi Nittatsu 細井日達 (ed.) (1961), Shinkun ryōdoku myōhōrengekyō narabini kaiketsu 真訓 両読 妙法蓮華経並開結 [The Sūtra of the Lotus Flower of the Wonderful Law and Its Opening and Closing Sūtras, Original and Japanese Reading], Tōkyō 東京: Sōka Gakkai 創価学会


Ikeda, Daisaku (2003–2014), Neue Menschliche Revolution, 01-08, n/a: SGI Deutschland e.V.

Ikeda, Daisaku (1994a), Neue Menschliche Revolution, Band 1, Kapitel 1: Sonnenaufgang, Wien: ÖSGI. Verein für Frieden, Kultur und Erziehung

Ikeda, Daisaku (1994b), Neue Menschliche Revolution, Band 1, Kapitel 2: Neue Welt, Wien: ÖSGI. Verein für Frieden, Kultur und Erziehung

Ikeda, Daisaku (1994c), Neue Menschliche Revolution, Band 1, Kapitel 3: Goldener Herbst, Wien: ÖSGI. Verein für Frieden, Kultur und Erziehung

Ikeda, Daisaku (1994d), Neue Menschliche Revolution, Band 1, Kapitel 4: Licht des Mitgefühls, Wien: ÖSGI. Verein für Frieden, Kultur und Erziehung

Ikeda, Daisaku (1994e), Neue Menschliche Revolution, Band 1, Kapitel 5: Pioniere, Wien: ÖSGI. Verein für Frieden, Kultur und Erziehung


Ikeda, Daisaku (2011a), Reisen nach Europa. Teil 1, Berlin: SGI Deutschland e.V.

Ikeda, Daisaku (2011b), Reisen nach Europa. Teil 2, Berlin: SGI Deutschland e.V.


Ikeda, Daisaku 池田大作 and Buraian Uiruson ブライアン・ウィルソン (1985b), *Shakai to shūkyō jō 社会と宗教 上 [Society and Religion, Volume 2]*, Tōkyō 東京: Kōdansha 講談社

Ikeda, Daisaku 池田大作 and Buraian Uiruson ブライアン・ウィルソン (1985a), *Shakai to shūkyō ge 社会と宗教 下 [Society and Religion, Volume 1]*, Tōkyō 東京: Kōdansha 講談社

Karergī, C. C [=Richard Nikolaus Coudenhove-Kalergi カレルギー and Ikeda Daisaku 池田大作 (1972), *Bunmei: nishi to higashi 文明・西と東 [Civilisation: West and East]*, Tōkyō 東京: Sankei Shinbunsha サンケイ新聞社


Makiguchi, Tsunesaburō 牧口常三郎 (1965a), ‘Jinsei chirigaku’ 人生地理学 [The Geography of Human Life], in: Ikeda Daisaku (ed.), *Makiguchi Tsunesaburō*
‘A GRAND STAGE FOR KŌSEN RUFU IN THE FUTURE’ 41

zenshū: Daiškan 牧口常三郎全集: 第3巻 [Collected Works of Makiguchi Tsunesaburō, Volume 3], Tōkyō 東京: Tōzai Tetsugaku Shoin 東西哲学書院


Nenpu: Ikeda Daisaku hensan iinkai 年譜・池田大作編纂委員会 [Chronological Record: Ikeda Daisaku Compilation Committee II] (1989), in: Nenpu: Ikeda Daisaku II 年譜・池田大作 II [Chronological Record: Ikeda Daisaku II], Tōkyō 東京: Daisanbunmeisha 第三文明社


Seikyo Online (2011), Kyō 10-2 sekai heiwa no hi Ikeda Daisaku SGI kaichō no kaigai reikihō 51 shūnen daiippō no chi Hawai nado kakuchi de kinen gyōki きょう10・2世界平和の日池田大作 SGI会長の海外歴訪 51周年第一歩の地ハワイなど各地で記念行事 [Today October 2 World Peace Day – 51st Anniversary of the Overseas Visit Tour of SGI President Ikeda Daisaku – Commemoration Events in Various Locations such as the ‘First Step’ Place of Hawaii’], website:


Sasaki, Katsusuke 佐々木捷祐 (1981b), ‘Okkusufūdo daigaku Uiruson kyōju to shitashiku saikai’ オックスフォード大学ウィルソン教授と親しく再会 [Intimate Reunion with Professor Wilson of Oxford University], in: Seikyō Shinbun no. 6794 聖教新聞 第 6794 号 (May 28, 1981)

Sasaki, Katsusuke 佐々木捷祐 (1981c), ‘Ongaku no miyako uīn de shinjin no kondankai okonau’ 音楽の都ウィーンで信心の懇談会行う [Conducting a Casual Meeting on Faith in Vienna, the Capital of Music], in: Seikyō Shinbun no. 6794 聖教新聞 第 6794 号 (May 28, 1981)

Sasaki, Katsusuke 佐々木捷祐 (1981d), ‘Ōsutoria ni 20nen-buri no hōmon’ オーストリアに20年ぶりの訪問 [Visit to Austria After 20 Years], in: Seikyō Shinbun no. 6793 聖教新聞 第 6793 号 (May 27, 1981)

Sasaki, Katsusuke 佐々木捷祐 (1981e), ‘SGI kaichō Jinowatsu fuku shushō to kaiken’ SGI 会長ジノワツ副首相と会見 [SGI President Meets with Deputy Prime Minister Sinowatz], in: Seikyō Shinbun no. 6795 聖教新聞 第 6795 号 (May 29, 1981)


Watson, Burton (transl.) (2009), The Lotus Sutra and Its Opening and Closing Sūtras, Tokyo: Soka Gakkai


A GRAND STAGE FOR KÔSEN RUFU IN THE FUTURE


E-mail Correspondence: Christian Pavlovsky (February 20, 2014)

Personal Interview: Nakamura Yasue (December 16, 2013)
Personal Interview: Nakamura Yoshio (May 29, 2012; October 17, 2013; December 16, 2013; February 20, 2014)
Personal Interview: Erika Tsukui (February 11, 2014; February 20, 2014)
Personal Interview: Tsukui Kiyoshi (May 22, 2012; February 20, 2014)

Secondary Sources

Bairy, Maurice A. (1959), Japans Neue Religionen in der Nachkriegszeit, Bonn: Ludwig Röhrscheid Verlag
Benz, Ernst (1961), ““Neue Religionen” in Japan”, in: Antaios, II (1), pp. 63-74
Bethel, Dayle M. (1973), Makiguchi the Value Creator: Revolutionary Japanese Educator and Founder of Soka Gakkai, New York: Weatherhill
Fischer, Peter (1976), Studien zur Entwicklungsgeschichte des Mappō-Gedankens und zum Mappō-Tōmyō-ki, Hamburg: Gesellschaft für Natur- und Völkerkunde Ostasiens e.V.
Hammond, Phillip E. and David W. Machacek (1999), Sōka Gakkai in America: Accommodation and Conversion, Oxford: Oxford University Press
Higuma, Takenori 日隈威徳 (1971), Sōka Gakkai, Toda Jōsei 創価学会一戸田城聖, Tōkyō 新人物往来社
A GRAND STAGE FOR KÔSEN RUFU IN THE FUTURE


Kohler, Werner (1962), Die Lotus-Lehre und die modernen Religionen in Japan, Zürich: Atlantis Verlag


Kumagai, Kazunori 熊谷 一乗 (1994). Sōka Kyōikugaku nyūmon 創価教育学入門 [Introduction to Value-Creating Pedagogy], Tōkyō 東京: Daisan Bunmeisha 第三文明社


Macioti, Maria Immacolata (1996), Il Buddha che è in noi: Germogli del Sutra del Loto, Rome: Edizioni SEAM

Schweigkofler, Markus (2014), *Sōka Gakkai International in Deutschland (SGI-D): Diskursanalytische Untersuchungen*, München: Herbert Utz Verlag
Stone, Jacqueline I. (2003), ““By Imperial Edict and Shogunal Decree”: Politics and the Issue of the Ordination Platform in Modern Lay Nichiren Buddhism”, in: Steven Heine and Charles S. Prebish (eds), *Buddhism in the Modern World: Ad-
Thomsen, Harry (1963), The New Religions of Japan, Rutland and Tokyo: Charles E. Tuttle Company